# CAMERA DEI DEPUTATI N. 2821-A

# RELAZIONE DELLA III COMMISSIONE PERMANENTE

**(AFFARI ESTERI E COMUNITARI)**

(Relatore: **PORTATADINO**)

SUL

## DISEGNO DI LEGGE

**APPROVATO DAL SENATO DELLA REPUBBLICA**

*nella seduta del 2 giugno 1988 (Stampato n. 591)*

PRESENTATO DAL MINISTRO DEGLI AFFARI ESTERI

**(ANDREOTTI)**

DI CONCERTO COL MINISTRO DEL TESORO

**(AMATO)**

E COL MINISTRO DELLE FINANZE

**(GAVA)**

*Trasmesso dal Presidente del Senato della Repubblica alla Presidenza della Camera il 6 giugno 1988*

Ratifica ed esecuzione dell'accordo di mutua assistenza amministrativa tra la Repubblica italiana e gli Stati Uniti d'America per la prevenzione e la repressione delle violazioni doganali, firmato a New York il 15 novembre 1985

*Presentata alla Presidenza il 27 luglio 1988*

ONOREVOLI COLLEGHI ! — Dopo approfondite trattative con l'Amministrazione doganale degli USA si è giunti alla sottoscrizione del presente Accordo.

Con tale atto si intendono disciplinare reciproci impegni, limitatamente al settore amministrativo, rivolti a conseguire, principalmente, i seguenti obiettivi:

1) stretta collaborazione tra le Amministrazioni doganali dei due Paesi sia per la reciproca tutela degli interessi erariali ed economici, sia per lo snellimento delle operazioni di controllo, anche sulla base di contatti diretti tra i servizi di ricerca;

2) mutua sorveglianza sul movimento delle persone sospettate di interessarsi di contrabbando nonché sulle merci e sui mezzi di trasporto impiegati nelle azioni di contrabbando;

3) scambio di ogni utile informazione e, se del caso, delle opportune documentazioni sulle azioni di contrabbando commesse a danno di uno dei due Paesi e comunicazioni dei metodi, merci e vettori utilizzati abitualmente a tal fine.

Agli oneri derivanti dall'applicazione dell'articolo 13 (eventuali indennità da versare agli agenti di cui all'articolo 9, paragrafo 2) e dell'articolo 16 (costituzione della Commissione mista) si farà fronte con i normali stanziamenti dello stato di previsione dell'Amministrazione interessata.

La Commissione affari esteri e comunitari raccomanda all'Assemblea l'approvazione del disegno di legge.

COSTANTE PORTATADINO, *Relatore.*

# PARERE DELLA I COMMISSIONE

## (AFFARI COSTITUZIONALI)

PARERE FAVOREVOLE

| TESTO DEL DISEGNO DI LEGGE | TESTO DELLA COMMISSIONE |
|---|---|
| ART. 1. | ART. 1. |
| 1. Il Presidente della Repubblica è autorizzato a ratificare l'accordo di mutua assistenza amministrativa tra la Repubblica italiana e gli Stati Uniti d'America per la prevenzione e la repressione delle violazioni doganali, firmato a New York il 15 novembre 1985. | *Identico.* |
| ART. 2. | ART. 2. |
| 1. Piena ed intera esecuzione è data all'accordo di cui all'articolo 1 a decorrere dalla sua entrata in vigore in conformità all'articolo 18 dell'accordo stesso. | *Identico.* |
| ART. 3. | ART. 3. |
| 1. All'eventuale onere derivante dall'applicazione della presente legge si provvede a carico del capitolo 1022 dello stato di previsione della spesa del Ministero delle finanze per l'anno finanziario 1988 e corrispondenti capitoli per gli anni successivi.<br>2. Il Ministro del tesoro è autorizzato ad apportare, con propri decreti, le occorrenti variazioni di bilancio. | *Identico.* |
| ART. 4. | ART. 4. |
| 1. La presente legge entra in vigore il giorno successivo a quello della sua pubblicazione nella *Gazzetta Ufficiale.* | *Identico.* |